

Субпроект водоснабжения Баткена

Страна:	Киргизская Республика
Номер проекта:	45160
Отраслевой сектор:	Муниципальная и экологическая инфраструктура
Тип уведомления:	Публичное
Экологическая категория:	В
Статус:	Прошел стадию рассмотрения концепции, ожидается окончательное рассмотрение

Дата публикации резюме проекта на английском языке: 12 ноября 2014 года

Описание проекта:

ЕБРР рассматривает возможность оказания поддержки субпроекту "Водоснабжение Баткена". ЕБРР предоставит Киргизской Республике кредит под государственную гарантию в размере до 1,5 млн. евро для передачи муниципалитету г. Баткен на нужды баткенского "Водоканала" для модернизации водоснабжения и отдельных услуг по канализации.

ЕБРР также постарается привлечь от одного из международных или двусторонних доноров инвестиционный грант в размере 2,5 млн. евро на софинансирование осуществления проекта, предусматривающего удовлетворение потребностей в области модернизации водокommunальной инфраструктуры.

Эта помощь будет оказываться по линии существующего рамочного механизма суверенного кредитования ЕБРР на сумму до 20 млн. евро, утвержденного Банком для софинансирования совместно с международными донорами приоритетных субпроектов модернизации систем водоснабжения и водоотведения на всей территории Киргизской Республики. Этот рамочный механизм предусматривает выделение кредитов под государственную гарантию, которые передаются городским властям на нужды соответствующих водокommunальных компаний, в первую очередь для удовлетворения неотложных нужд в развитии инфраструктуры водоснабжения и водоотведения.

Субпроект предусматривает достижение следующих основных целей:

- а) модернизацию системы водоснабжения и отдельных элементов канализационной сети; и б) повышение качества финансового и оперативного управления.

Воздействие на переходный процесс

Воздействие, оказываемое данным субпроектом на переходный процесс, будет заключаться в:

- расширении доступа к базовому коммунальному обслуживанию;
- проведении реформы тарифов в пределах, обеспечивающих доступность услуг;
- повышении собираемости платежей;
- выработке условий соглашения между городскими властями и компанией;
- повышении качества финансового и оперативного управления баткенским "Водоканалом", который предполагается объединить с Баткенским водоканальным предприятием (включая подготовку и публикацию МСФО и бизнес-плана, подготовку кадров для проведения закупочной деятельности и т.д.);
- и
- организации процесса официальных консультаций с водопользователями в форме программы участия заинтересованных сторон из числа местного населения.

Клиент

Правительство Киргизской Республики, муниципалитет г. Баткен и баткенский "Водоканал".

Средства ЕБРР

Кредит под государственную гарантию на сумму до 1,5 млн. евро Киргизской Республике для передачи муниципалитету г. Баткен на нужды баткенского "Водоканала".

Стоимость проекта

Общая стоимость субпроекта, включая расходы на техническое сотрудничество, составляет 5,4 млн. евро. В рамках софинансирования субпроекта один из международных доноров предоставит инвестиционный грант.

Воздействие на окружающую среду

Проект отнесен к категории "В". В настоящее время независимые консультанты проводят в рамках подготовки технико-экономического обоснования экосоциальную экспертизу для установления соответствия используемых баткенским "Водоканалом" методов управления, оперативной деятельности и объектов экосоциальным нормам, требованиям охраны окружающей среды и техники безопасности, а также экологический и социальный анализ предлагаемой Программы приоритетных инвестиций (ППИ). Исходя из результатов технико-экономического обоснования, ожидается, что реализация предлагаемой ППИ приведет к значительному повышению эффективности и надежности водоснабжения и водоотведения в Баткене, что будет способствовать обеспечению доступа к безопасной питьевой воде, предотвращению загрязнения грунтовых вод и водотоков и улучшению здоровья населения. Реализация ППИ предусматривает проведение строительных работ, чреватых ограниченными локализованными краткосрочными неблагоприятными экологическими

последствиями, которые можно смягчить или предотвратить благодаря применению надлежащих методов строительства.

Как показывают результаты комплексного обследования, Баткенская водоканальная компания обладает ограниченными возможностями для управления деятельностью по решению экосоциальных вопросов, а используемые ею в настоящее время системы управления деятельностью по охране окружающей среды, здоровья и безопасности труда и решению социальных вопросов, а также привлечению к участию заинтересованных сторон необходимо усовершенствовать и модернизировать, с тем чтобы они соответствовали установленным Банком требованиям к реализации проектов (ТР).

Благодаря осуществлению ППИ надежность водоснабжения значительно повысится, а потери воды существенно уменьшатся. Повышение качества и разветвленности системы водоснабжения обеспечит расширение доступа населения к водопроводу. Модернизация водозаборных сооружений и существующих фильтров позволит решить проблемы мутности и цвета воды, проявляющиеся в начале весны. Поставки базового лабораторного оборудования и создание лабораторий дадут возможность лучше контролировать качество воды. Повышение качества воды и ужесточение контроля за ним и параллельное совершенствование водоотведения и ассенизации значительно уменьшат масштабы вспышек заболеваний, передаваемых через воду. Вместе с тем для приведения системы водоснабжения в полное соответствие со стандартами ЕС потребуются осуществить дополнительные долгосрочные инвестиции в водоканальные сети.

В настоящее время канализационной сетью охвачено лишь 4% населения, а большинство жителей для отведения сточных вод используют открытые дренажные каналы, септические танки, сады/дворы, улицы и т.д. Это представляет серьезную угрозу для здоровья. ППИ предусматривает ограниченное расширение системы водоотведения, однако в качестве главного приоритета на первом этапе предлагается рассматривать поставку оборудования и организацию профессиональной подготовки для обеспечения безопасного сбора и удаления осадков, образующихся в септических танках. Действующее водоочистное сооружение в состоянии обслуживать лишь 5% населения. Реализация ППИ повысит эффективность работы водоочистного сооружения и обеспечит соблюдение национальных требований в отношении населения, имеющего доступ к системе канализации, однако для соблюдения национальных требований и требований ЕС в отношении всего населения потребуются направить значительные инвестиции на цели масштабного расширения системы водоотведения и строительства нового водоочистного сооружения.

По соображениям ценовой доступности дальнейшая деятельность по расширению и модернизации системы водоснабжения, а также по расширению инфраструктуры водоотведения и строительству нового водоочистного сооружения должна быть включена в программу долгосрочных инвестиций. На данный момент не удалось подтвердить готовность баткенского "Водоканала" выделить собственные ресурсы на финансирование программы долгосрочных инвестиций или изыскать потенциальные источники внешнего финансирования. Поэтому по причине трудностей, обусловленных соображениями ценовой доступности и ограниченностью финансовых ресурсов, будет испрашено разрешение на отступление от требований Экологической и социальной политики ЕБРР.

Последствия неполного соответствия стандартам ЕС для здоровья населения оцениваются как незначительные по сравнению с выгодами от реализации ППИ, выражающимися в повышении надежности водоснабжения местного населения. Для сведения к минимуму сопутствующих рисков для здоровья местного населения будут подготовлены планы действий по смягчению остроты последствий, в рамках которых будут разработаны и начнут осуществляться программы информирования населения в целях предотвращения возможного распространения болезней, передаваемых через воду.

Как показывает анализ ценовой доступности, если капитальные расходы будут полностью переложены на потребителей, то проживающим в Баткене семьям со средним или низким уровнем доходов будет весьма непросто оплачивать эти услуги. Чтобы решить эту проблему, для малоимущих клиентов будет разработана Программа социальной поддержки, которая позволит обеспечить приемлемость платежей.

Согласно Плану экологических и социальных мероприятий (ПЭСМ) Компания обязана, в частности, разработать систему управления деятельностью в сфере охраны окружающей среды и здоровья и обеспечения безопасности труда, получить необходимые разрешения, приобрести лабораторное оборудование для повышения качества мониторинга водоснабжения и сточных вод, контролировать доступность услуг для малообеспеченных групп населения, регулировать и контролировать деятельность подрядчиков, обеспечивать надлежащее обращение с асбестом и его удаление, соблюдать процедуры надлежащего обращения со случайными археологическими находками и совершенствовать практику управления людскими ресурсами. Кроме того, для "Водоканала" был разработан План взаимодействия с заинтересованными сторонами.

Контроль за результатами деятельности баткенского "Водоканала" в экологической и социальной областях и ходом выполнения ПЭСМ будет вестись путем изучения ежегодно представляемых экологических и социальных отчетов и, при необходимости, организации выездов на место. При анализе проекта на этапе его завершения будет оцениваться и степень соблюдения требований ООЗБС.

Техническое сотрудничество

В рамках субпроекта предусмотрены следующие задания по линии технического сотрудничества (ТС):

До подписания договора

- подготовка технико-экономического обоснования, предусматривающего, в частности, оценку осуществимости субпроекта с финансовой, технической, экологической и социальной точек зрения (280 000 евро, выделяемых из Специального фонда акционеров ЕБРР);
- разработка первоначальной Программы корпоративного развития для вынесения рекомендаций в отношении институциональной реформы в сфере управления водоканальным хозяйством в городе (120 000 евро, выделяемых из Специального фонда акционеров ЕБРР);
- аудит и переоформление отчетности баткенского "Водоканала" (12 900 евро, выделяемых из собственных ресурсов Банка).

После подписания договора

- оказание Компании содействия в осуществлении субпроекта, выражающегося в помощи в вопросах инженерного сопровождения проекта, закупочной деятельности, подготовки и оценки тендерной документации, управления заключением контрактов по итогам торгов, финансового контроля, управления реализацией проекта и отчетности (600 000 евро, выделяемых одним из международных доноров);
- Программа корпоративного развития и участия заинтересованных сторон:
 - i) для содействия институциональному развитию в форме повышения качества оперативной и финансовой деятельности в целях обеспечения устойчивого функционирования водокоммунальной компании; и
 - ii) для реализации Программы участия заинтересованных сторон (420 000 евро, выделяемых одним из международных доноров).

Возможности для участия в проекте

По поводу участия в проекте или закупках просьба обращаться к компании-клиенту.

Общие справки

Справки по проектам ЕБРР, не связанные с производством закупок:

Тел.: +44 20 7338 7168; факс: +44 20 7338 7380

Эл. почта: projectenquiries@ebrd.com

Принципы информирования общественности (ПИО)

ПИО определяют установленный в ЕБРР порядок раскрытия информации и проведения консультаций с заинтересованными сторонами для содействия более глубокому пониманию и знанию его стратегий, политики и операционной деятельности.

Текст ПИО

Орган по рассмотрению жалоб по проектам (ОРЖ)

ЕБРР создал Орган по рассмотрению жалоб по проектам (ОРЖ) для независимого рассмотрения жалоб в связи с ущербом, который, по мнению заявителей, уже причинили или могут причинить финансируемые Банком проекты. Жалобы могут представляться одним или несколькими физическими лицами или организациями. С Правилами процедуры ОРЖ можно ознакомиться на странице сайта, версию на русском языке можно найти по адресу:.

Все жалобы в ОРЖ должны подаваться в течение определенного срока в ходе жизненного цикла проекта. За дополнительной информацией обращайтесь на сайт ОРЖ или к уполномоченному ОРЖ (по адресу: pcm@ebrd.com).

Настоящий перевод резюме проекта сделан по состоянию на момент публикации его подлинника на английском языке. Возможные последующие изменения в английском подлиннике резюме проекта в переводе отражены не будут.

Документы с резюме проектов оформляются до прохождения проектами Совета директоров ЕБРР. Содержание проектов может измениться после публикации их резюме. Документы с резюме проектов не считаются отражающими официальную позицию ЕБРР.